



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

11. Juli 2006

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS ZUM 7. JULI 2006

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 7. Juli 2006 entsprach der Rückgang um 291 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch zwei Zentralbanken des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) blieb praktisch unverändert bei 153,2 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 0,1 Mrd EUR auf 91,5 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 5,2 Mrd EUR auf 585,3 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) nahmen um 16,6 Mrd EUR auf 69,5 Mrd EUR ab.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 1,5 Mrd EUR auf 445,9 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 5. Juli 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 328,5 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 326 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) belief sich auf praktisch null (gegenüber 0,1 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug 0,1 Mrd EUR (gegenüber 1,2 Mrd EUR in der Vorwoche).

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 11,2 Mrd EUR auf 168,5 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 8304, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	175.250	-291
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	143.143	1.083
2.1 Forderungen an den IWF	12.911	10
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	130.232	1.073
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	25.101	-626
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	13.308	-218
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	13.308	-218
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	446.000	-2.556
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	326.000	-2.500
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	120.000	0
5.3 Feinststeuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	0	-55
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	0	-1
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	5.912	-200
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	91.531	-76
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	40.048	0
9 Sonstige Aktiva	171.104	1.511
Aktiva insgesamt	1.111.397	-1.373

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Banknotenumlauf	585.302	5.170
2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	168.629	10.106
2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	168.548	11.198
2.2 Einlagefazilität	74	-1.090
2.3 Termineinlagen	0	0
2.4 Feinststeuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	7	-2
3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	92	3
4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	77.497	-16.530
5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	69.548	-16.628
5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	7.949	98
6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	14.474	-74
7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	120	1
8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	9.210	504
8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	9.210	504
8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.692	0
10 Sonstige Passiva	65.615	-553
11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	121.984	0
12 Kapital und Rücklagen	62.782	0
Passiva insgesamt	1.111.397	-1.373

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.